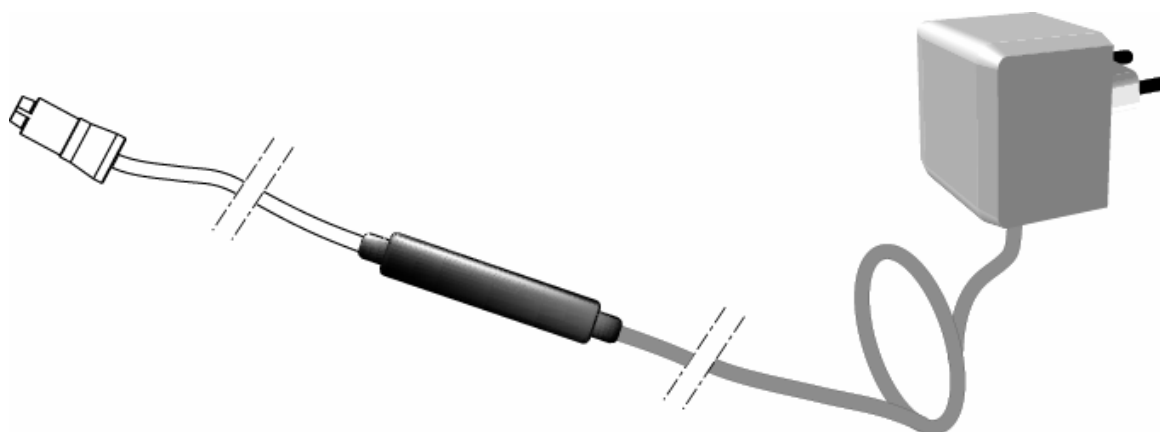


DCS

Manuel d'utilisation *User Manual*



970 763 00



JRI SAS AU CAPITAL DE 4 000 000 €
SIRET 380 332 858 00014 - APE 332 B - FR 02 380 332 858
116, QUAI DE BEZONS - BP 20085 - 95101 ARGENTEUIL CEDEX - FRANCE
TEL : + 33 (0)1 39 96 33 00 - FAX : +33 (0)1 39 96 33 33
www.jri.fr info@jri.fr

Spy RF Relay

Présentation

Le DCS est un détecteur de coupures d'alimentation secteur. Il se connecte sur une entrée TOR d'un Spy RF et permet au logiciel Sirius de garder une trace de cet événement puis de transmettre l'alarme sur site ou à distance.

Présentation

The DCS is a Main supply failure detector. Connected to a On/Off input of a Spy RF it allows Sirius software to trace this event and then to transmit the alarm on site or remotely

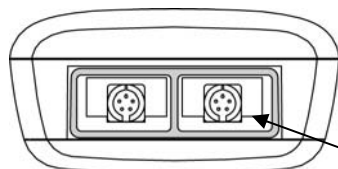
Fourniture

- 1 DCS (Détecteur Coupure Secteur)
- 1 Manuel d'utilisation

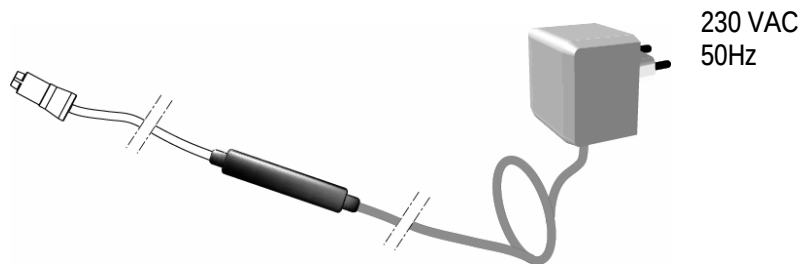
Furniture

- 1 Power supply Failure Detector)
- 1 User Manual

Installation / Instal



Entrée TOR
On/OFF input



Configuration dans Sirius

Une fois le DCS connecté sur la voie désirée, exécuter Sirius en saisissant le login et mot de passe si demandé puis ouvrir la page Gestion des appareils

Configuration of Sirius

Once the DCS connected to the desired channel, run Sirius by entering the login and password if requested and the open Device management window

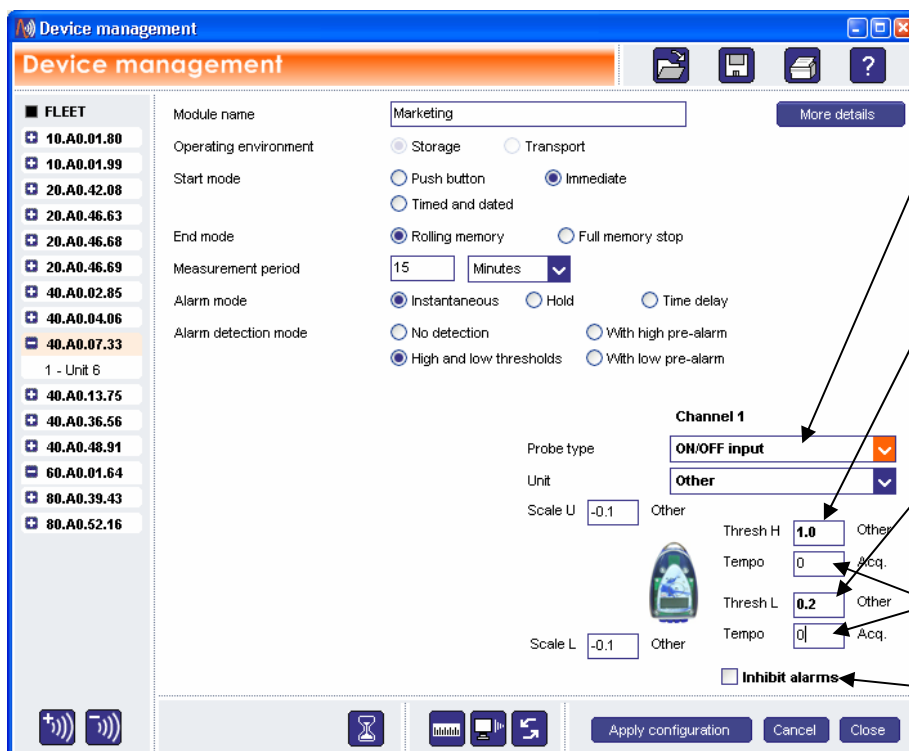


Sélectionner le Spy RF Concerné

La fenêtre de configuration de l'appareil apparaît

Select the Concerned Spy RF

The device configuration window appears



Choisir l'entrée TOR
Select ON/OFF input

Seuil H=1 / Thresh H=1

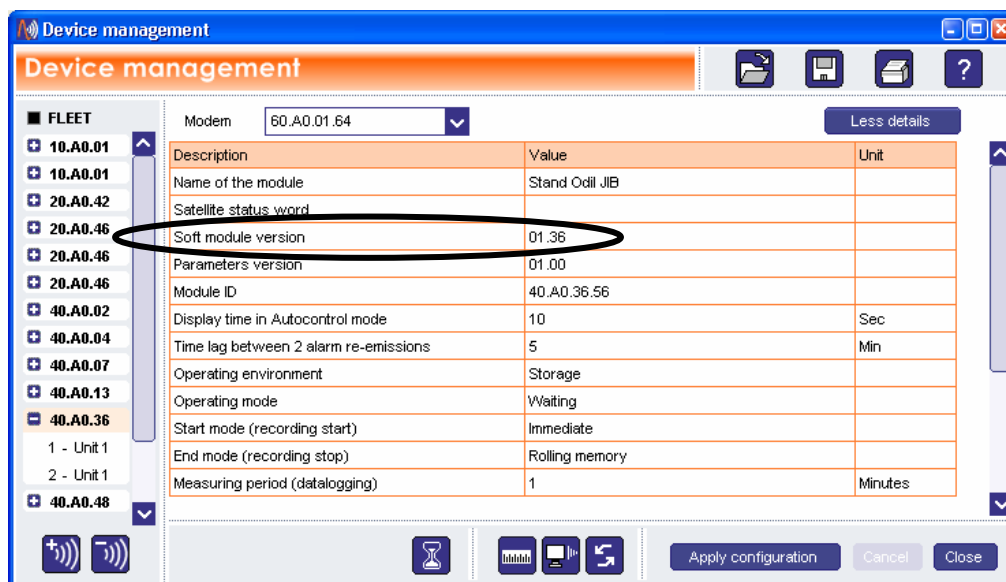
0,1<Seuil L<0,9
Détection rupture secteur
Main supply shutdown detection

Tempo en minutes (1' mini) à partir de la V1.39*
Tempo in minutes (1' mini) from V1.39* of firmware

Sélectionner pour ne pas déclencher d'alarme
Select not to monitor alarm

* Pour connaître la version du logiciel embarqué cliquer sur Plus de détail

To know the firmware version, click on More details



Caratéristiques

Alimentation : 230V AC 50Hz
Sortie : TOR
Temps de réponse sur coupure : 2,5"
Temps de réponse sur retour : instantané

La fréquence de mesure n'est pas prise en compte pour les entrées TOR. Les changements d'état sont détectés en temps réel

Characteristics

Power supply : 230V AC 50Hz
Output : On/OFF
Response time on shutdown : 2,5"
Response time on restore : immediate

The measurement frequency is not take in count for the ON/Off input. The changing statement are detected in real time.

Garantie

Notre matériel est garanti un an, pièces et main-d'oeuvre, contre tout vice de fabrication, défaut de fonctionnement ou usure anormale. Cette garantie ne s'étend qu'au remplacement des pièces reconnues défectueuses et à la remise en état du matériel en cause revenus FRANCO de port en nos ateliers, à l'exclusion de tous dommages et intérêts ou frais accessoires.

Le point de départ de la garantie est la date de facturation du produit concerné. La facture d'achat devra être produite à l'appui de toute demande de mise en jeu de la garantie. Les réparations sous garantie ne prolongent d'aucune façon le délai de garantie accordé au produit lors de sa vente. Les détériorations dues à toute utilisation anormale ou à tout stockage aux intempéries sont exclues de notre garantie.

Contrat de maintenance

Comment bien optimiser votre installation par radiofréquence?

Les systèmes de mesure par radiofréquence communiquent par ondes hertziennes. De nombreux facteurs (changement d'installation, déménagement, cloison supplémentaire, interférence avec un autre système radio...) peuvent toutefois modifier le chemin radio préalablement défini. La radiofréquence requiert donc un suivi périodique par des spécialistes reconnus.

C'est pourquoi Jules Richard Instruments a créé pour vous, le contrat de maintenance. Nous simplifions vos démarches en vous apportant une solution clef en main. Cette offre globale de services comprend, la maintenance et un service métrologique ce qui vous permet d'assurer le fonctionnement performant de vos appareils ou de votre installation.

Vous n'aurez plus à vous soucier de l'entretien de vos appareils !

Ce contrat de maintenance vous permet de bénéficier pour une durée minimale de 2 ans, de prestations diverses comme :

- la vérification annuelle ou biannuelle du matériel
- l'extension de garantie
- la télémaintenance
- l'assistance téléphonique
- le remplacement du matériel sur site ou par un retour en usine
- la vérification de l'exactitude des mesures (certificat métrologique)
- Le changement des piles
- l'accès aux nouvelles versions des logiciels
- Un délai d'intervention sur site de 48H ouvrées après identification du défaut par nos experts

Besoin d'assistance ?

Le SERVICE CLIENT JRI est à votre disposition pour répondre à toutes vos questions techniques:

+33 (0) 892 680 933 (0,282 € HT/min)

Protection de l'environnement

JRI recommande à ces clients de mettre au rebut leur matériel de mesure, d'enregistrement inutilisable et/ou irréparable d'une manière appropriée à la protection de l'environnement. Dans la mesure où la production des déchets ne peut être évitée, il y a lieu de réutiliser ceux-ci en procédant au recyclage le mieux adapté aux matériaux considérés et à la protection de l'environnement.

Directive RoHS

La Directive européenne dite RoHS régit et limite la présence de substances dangereuses dans les équipements électroniques et électriques (EEE). Cette Directive s'applique à compter du 1^{er} juin 2006.

Le champs d'application de cette Directive exclut dans son article 2, les "Instruments de surveillance et de contrôle" dont font partie les produits fabriqués par la société Jules Richard Instruments. Nos produits ne sont donc pas concernés par ces nouvelles dispositions.

Néanmoins la société Jules Richard Instruments a décidé d'appliquer l'ensemble des dispositions de cette Directive pour ses nouveaux produits électroniques qui seront conformes à la Directive 2002/95/CE précitée.

Warranty

Jules Richard Instruments products carry a one year warranty and guarantee against defects in their components or workmanship.

During this period if any product supplied by the Company proves on inspection to be defective, the Company will at its own option replace the same or refund to the Buyer the price of the product.

In no circumstances will Jules Richard Instruments' liability exceed the price of the product paid by the buyer or the cost of replacement.

Jules Richard Instruments shall not in any event be liable to the Buyer for any indirect or consequential loss or damage costs or expenses whatsoever which might arise out of or in connection with the supply of the product or its consequent use.

Consequently, the products warrantee and guarantee specified above, does not cover damage caused by fair wear and tear, abnormal storage conditions, incorrect use, accidental misuse, abuse, neglect, misapplication or modification, or use with non-Jules Richard Instruments' hardware/software. No warranty of fitness for a particular purpose is offered and the user assumes the entire risk of using the product.

In line with our policy of continuous development, we reserve the right to amend our product specification without prior notice.

Maintenance Contract

Jules Richard Instruments remains at your side...

How to optimize your radio frequency installation?

RF measuring systems communicate by radio frequency. However, there may be several factors that can modify the radio ways already defined, such as moving from a building, adding walls, ... Radio frequency requires thus a periodical follow up performed by specialists.

That's why Jules Richard Instruments has created maintenance contracts. We bring you a global solution which makes your maintenance easier. This overall service offer includes maintenance and also metrological services, which ensure you that your system is fully performant.

You won't worry about your devices maintenance anymore !

With this maintenance contract you will benefit for a minimal period of 2 years from the following advantages:

- material verification once or twice a year
- warranty extension
- telemaintenance
- telephone assistance
- material replacement on site or by return in our manufacture
- metrological certificates: verification of measurement accuracy
- battery change
- access to new software versions and updates
- on-site intervention time within 3 open days after problem identification by our experts

Need of help ?

Our JRI CUSTOMER SERVICE is at your disposal to answer your technical questions at:

+33 (0) 892 680 933 (0,282 € HT/min)

Environment protection

JRI recommends to our customers to throw away their measuring and recording devices which are unserviceable and/or beyond repair in a way that is appropriate to environment protection. Insofar as the production of waste cannot be avoided, it is best to re-use them by proceeding with adapted recycling depending on the material used and considering the environment protection.

RoHS Directive

The ROHS European Directive rules and limits the presence of hazardous substances in electrical and electronic equipments (EEE). This Directive applies from 1st June 2006.

In the article 2, the scope of this Directive excludes "9. Monitoring and Control Instruments" and our products are part of this category. Therefore, Jules Richard Instruments' products are not concerned by this new directive.

Nevertheless, our company has decided to apply the whole dispositions of this Directive for all our new electronic devices which will comply to this 2002/95/CE Directive, on 1st June 2006 at the latest.